



El Departamento



SCRIPCION PAGADERA ADELANTADA

Por un mes 0.70 cts.
 " " semestra 4.00 ps.
 " " año 7.50 "
 Número suelto y del día . . 0.10 cts.

PERIÓDICO LIBERAL, POLÍTICO Y COMERCIAL—DEFENSOR DE LOS INTERESES DE
 S U N O M B R E

REDACTOR—JULIO C. BADIN

DIRECTOR

RAMON D. BADIN

REGENTE

ROLANDO B. BADIN

DIRECCION Y REDACCION

CALLE WASHINGTON

Los escritos anónimos que se remitan no se tendrán en cuenta

EL DEPARTAMENTO

Colonia, Domingo 9 de ABRIL de 1899

CIRCULAR

El señor Jefe Político ha pasado á todas las Comisarias de policía del Departamento, la circular que publicamos, — por la que el público se impondrá del modo y forma que el Coronel Vera está animado para hacer una administración que en nada desmerecerá á la que con aplauso del vecindario en general, estableció el Coronel Bernassa y Jerez.

He aquí la circular de la referencia:
 Colonia, Abril 5 de 1899.

Fuera superfluo manifestar á Vd. que al aceptar el tan delicado cuanto honroso cargo de Jefe Político de este Departamento, lo hice con el mas firme y decidido propósito de procurar que mis actos respondiesen á la confianza en mí depositada por el S. Gobierno y á la voz á los legítimos anhelos y esperanzas de esta seccion de la República.

Es sobre entendido que al contraer tan sagrado compromiso, conté desde el primer momento con el concurso franco y decidido de los empleados de esta Gefatura, quienes á no dudarlo tratarán en lo sucesivo de no desmerecer al saneado título de confianza que les mereció mi antecesor.

Pero á los hombres, aun á aquellos más generosamente dotados por la naturaleza para desempeñar dignamente las delicadas funciones de los cargos públicos, con el solo concurso de sus condiciones personales, realizar cumplidamente su misión, sinó que necesitan la cooperación moral y material de las mismas sobre quienes debe ejercer una autoridad y cuyos derechos é intereses debe garantizar y tutelar.

Perfectamente convencido de esto, es que me dirijo á Vd. para que como funcionario policial interprete fielmente las razones expuestas y no omita sacrificio alguno en el desempeño de sus funciones para hacer verdadera policía en la seccion á su cargo. Su constante preocupación debe ser la tranquilidad y cuidado de los habitantes é intereses de esa zona del Departamento, y á quienes atenderá prontamente sus quejas, rodeándolos de completas garantías individuales sin coartarles la libertad de sus actos y propendiendo por todos los medios á su alcance, á conservar y robustecer el trabajo personal de los mismos, que es á no dudarlo la mejor palanca del progreso humano.

Vigilar sin descanso la seccion, ocurrir con la frecuencia posible á las casas ó establecimientos de la misma, ofrecer el auxilio y protección de su autoridad — perseguir el robo, el abigeato, el juego, la vagancia, la embriaguez y en ge-

neral todos aquellos vicios que hacen que los hombres que lo poseen entorpezcan y gangrenen la sociedad en que actúan.

Rodearse de personal competente y activo, que no desmerezca ni perjudique el buen nombre de una policía bien organizada y que no escatime trabajo personal para secundar sus propósitos — y encuadrarse estrictamente para el cumplimiento de sus obligaciones en el Manual vigente y en todas aquellas disposiciones de carácter general y particular que conciernan á su empleo, — deben de ser en resumen el ideal á que deben converger todos sus actos, — en la seguridad de que cumplido este principio tendrá Vd. junto con el beneplácito de sus vecinos y la satisfacción del deber cumplido y el buen concepto de sus superiores.

En caso contrario, estoy dispuesto á castigar enérgicamente al empleado que falte al cumplimiento de esta orden, pues no creo haya hombres necesarios para los empleos que no saben ó no quieren cumplir.

ANDRES A. VERA.

LEVANTANDO CARGOS

Así es, que al decirme el comandante de los destacamentos, «que por orden del Jefe del cuerpo me pusiese á disposición del capitán que era nombrado Juez sumariante, le objeté que esa orden había de comunicarme la por nota, la que se me pasó incontinentemente. Una vez de tener la nota en mi poder y de enterarme de las declaraciones de los delincuentes, en cuyas declaraciones falseaban en un todo la verdad, atribuyéndose como faltas consumadas, las que solo habían intentado, con el propósito único de darme á mí cierta responsabilidad en ello, y al pretender (el nombrado Juez sumariante) hacerme algunas interrogaciones, lo recusé por no tener competencia para hacerlo (según el Código militar lo establece), prometiendo le el hacerle una exposición de los hechos, circunstanciadamente, como no me disponía á otra cosa, lo acepté, y así lo hice, pidiendo al mismo tiempo en dicha exposición que fuesen pasados los autos al Juez de instrucción militar á fin de llegar al esclarecimiento de los hechos; esto era en el mes de Mayo.

Al poco tiempo fueron retirados los destacamentos, y una vez de estar en Mercedes, pedi al segundo jefe del cuerpo, que me enterara del giro que se le había dado al formulado sumario, en virtud de que no se me suspendía en mis funciones, ni era llamado por el Juez de instrucción militar para evacuar mi declaración, lo cual debía de hacerse sin pérdida de tiempo, puesto que yo mismo lo pedía (como lo pruebo por mi exposición que obra al principio del sumario).

Este pedido lo retiré, teniendo resultados completamente negativos, por ser esquivas las respuestas que se me daban, hasta que, volviendo un día sobre lo mismo, se me dijo que el expediente había sido elevado al Ministerio de Guerra, y que como nada de esto se resolvía al respecto, nada me podían decir. A fines de Noviembre encontrando me algo enfermo, un día en vez de presentarme al cuartel á la hora reglamentaria, envié una carta al Jefe del cuerpo diciéndole que como me encontraba en esas circunstancias no me era posible presentarme hasta tanto no me sintiese mejor; á pocas horas de haberlo enviado la carta, se presentó en mi casa un oficial del cuerpo, transmitiéndome la orden de parte del Jefe, de que me presentase al cuartel á hacerme asistir allí; pero, como yo no estaba en estado de hacerlo, ni tampoco en disposición de saciar arbitrariedades, le contesté que lo haría una vez de estar en estado de hacerlo. Como me mandase exigir mi certificado médico, no demoré en recabarlo del facultativo, y enviarse ídem adjunto á una solicitud, en la que pedía á la superioridad permiso por un mes para bajar á la capital á hacerme asistir, cuya solicitud fué despachada pocos días después favorablemente; así es que, así tuve conocimiento me apersoné al segundo Jefe, y le pedí que me hiciese conocer en la forma en que había sido despachada mi solicitud, puesto que tenía conocimiento que había cuatro días que la habían devuelto; éste, con la farsa que le caracteriza, me prometió ver al Jefe enseguida, puesto que él nada sabía, (sin embargo de que estaba en la Mayoría, y solo él era el de los tejes y manejes) á su regreso después de estar con el Jefe, me dijo personalmente, que podía hacer uso de la licencia, que la superioridad se había expedido favorablemente.

Al día siguiente me embarqué con el propósito que solicitaba la licencia; puesto en asistencia, venciárame y me aconseja el facultativo que me asistía, que solicitase doble tiempo, puesto que ya me quedaban pocos días y sin mas tiempo nada haríamos, como muy poco
 (Continuará)

NUESTRAS FELICITACIONES

Después de haber aparecido nuestro número anterior, hemos tenido conocimiento que el señor Receptor de Aduana, recibió telegraficamente una orden de la Dirección General para reponer á los empleados que habían sido suprimidos por no estar presupuestados. Lo que significa que el señor Noves desplegó actividad para reclamar la reposición indispensable de los empleados que quedaban separados.

Cuando un funcionario público es celoso en el cumplimiento de sus deberes, la prensa tiene que aplaudirlo y es por lo tanto que felicitamos al digno Receptor de Aduana y á aquellos subalternos suyos

que ya no contaban con un empleo desempeñado con rectitud y honradéz.

Disposiciones QUE NO SE CUMPLEN

Hace algun tiempo la autoridad policial dió orden á los dueños de casas cuyos frentes estaban las veredas cubiertas de yuyos, procedieran á limpiarlas; — algunos cumplieron con lo ordenado y otros han hecho caso omiso de la orden, — por ejemplo, en la calle 18 de Julio existe una especie de bosque que maldito lo que *hermosea* á tan céntrico punto, no sabiendo á que atribuir la desobediencia, pues sea quien fuere el dueño ó encargado de aquella propiedad como de algunas otras que se encuentran en igualdad de condiciones, débeseles obligar sin pérdida de tiempo á cumplir con lo que se ha dispuesto.

Otra disposición que no se ha cumplido y que tiempo há fue dictada por la Junta E. Administrativa, es la reglamentación de cargas que conducen los vehículos, los cuales con el exeso de aquellas, destruyen cordones en la ciudad y los pasos en campaña, motivos éstos que dieron margen para promulgar una severa ordenanza, multándose á todo aquel que la infringiera, cosa que hasta ahora no se ha hecho y por consiguiente el abuso cada día mas está en su apogeo.

Esperamos pues de quien corresponda se obligue á efectuarse lo que está en vigencia.

ECOS DEL DIA

El Capitan Ruiz

Partió ayer para el Rosario á las 9 a. m. por asuntos relacionados con el servicio, el señor Oficial 1º. de la Gefatura Política, capitán don Venancio S. Ruiz, debiendo regresar mañana.

Deseamosle haya tenido un feliz viaje el correcto caballero Ruiz.

Retreta

Da retreta hoy la Banda de Música que dirige el profesor, señor Aquiles Gubitosi, con el siguiente programa:

Frussoni: Flor de Primavera, Paso Doble.

Rossini: Barbero de Sevilla, Sinfonía.

Martí: Remember, Boston.

Díaz: Pericón, Baile Nacional.

Petrella: Yone, Sinfonía.

Lopez: Recuerdos del Norte.

Gubitosi: Maria Inés, Mazurca.

« « 24 de Abril, Marcha.

Policiales

Ha sido suspendido y pasado arrestado á esta ciudad, por faltas en el servicio, el Comisario de la 10a. Sección don Francisco Barreto.

El Comisario Urbano de Palmira, comunicó que el día 6 á las 6 p. m. cayeron dos rayos, dando muerte uno de ellos al vecino José Bastia y el caballo que montaba, cuyo suceso tuvo lugar en la vía pública.

El otro rayo cayó en la casa que ha

JUNTA ECONÓMICO ADMINISTRATIVA

MOVIMIENTO DE CAJA CORRESPONDIENTE AL MES DE MARZO DE 1899

INGRESOS

Marzo 1º.	A saldo como sigue:		
En títulos de deuda diferida	\$	610,00	
En efectivo y comprobantes	"	1004,20	1614,20
A Tesorería General del Estado			
Recibido de dicha, para pago de los Pre supuesto de Diciembre y Enero último	"	648,16	
A Patentes de Rodados			
Expedidas en el presente mes	"	17,00	
A chapas para Rodados			
Expedidas en el presente mes	"	60	
A Impuesto Adicional de Abasto			
Recibido de la Administración Departamental de Rentas, por el producido de Febrero	"	439,10	
A Proventos de Cementerios			
Por permisos de inhumación, apertura de nichos y carro fúnebre	"	28,00	
A Impuesto de Alumbrado y Limpieza			
Recaudados en Febrero último, según libreta entregada a los empresarios de estos servicios	"	109,15	
A Registro General de Ventas			
Recibido por cuenta del Juzgado de Paz de la decima sección	"	9,80	
A Permisos Varios			
Concedidos en el presente mes	"	35,55	
A otros Impuestos			
Recibido de las Comisiones Auxiliares por varios conceptos	"	77,50	
A Impuestos del 1 %			
Producido en el mes, según pagos del Haber, deducido el correspondiente a presupuesto y empréstito municipal	"	10,93	1375,79
	Suma		2989,99

EGRESOS

Por Presupuesto de Diciembre y Enero

Pagados por dichos meses los correspon dientes a la Junta	\$	272,68	
id. el de la C. A. del Rosario	"	98,02	
" " " " " La Paz	"	47,70	
" " " " " N. Helvecia	"	38,71	457,11
Por Vías y Obras Públicas			
A Juan Rivero s/c comprobante N.º 1	"	17,00	
" Juan Pedro García " 2	"	5,00	
" Eduardo G. Solano " 3	"	2,50	
" Gabriel Fernández " 4	"	2,50	
" Clemente Leguizamón " 5	"	14,15	
" Pedro Cristófolo " 6	"	12,45	
" Pablo Acevedo " 7	"	4,52	
" Victorio Ibañez " 8	"	30,00	
" Pedro Rivero " 9	"	20,00	108,12
Por Alumbrado y Limpieza			
A Baqué y Ca. su comprobante N.º 1	"	138,35	
" Juan Giménez " 2	"	9,00	147,35
Por Oficina y Eventuales			
A El Departamento su comp. N.º 1	"	27,50	
" Miguel Espíndola " 2 y 3	"	4,00	
" Comisión de Fiestas del 1º de Marzo " 4	"	150,00	
" Baqué y Ca. " 5	"	18,00	
" Oficinas de Telégrafos " 6	"	1,40	
" Rosalia Piñeyro " 7	"	1,00	
" Maria Romero " 8	"	2,00	
" Juana Rivarola " 9	"	2,00	
" Melchor Adruel " 10	"	80	
" Santiago Coppe " 11	"	50	
" Salvador Oroná " 12	"	4,00	
" Juana Rivarola " 13	"	2,00	
" Miguel Picasso " 14	"	7,50	
" Oficina de Correos " 15	"	1,90	222,60
Por Gastos Autorizados			
A Pedro Aguirre su comp. N.º 1	"	205,00	
" Comisión de Empréstito Municipal por cancelación " "	"	122,68	327,68
Por Gastos de Salubridad			
A Angel Hernandez su comp. N.º 1	"	18,00	18,00
Por Gastos de Cementerios			
A Luis Longo s/c comp. N.º 1	"	8,50	
" Manuel Mendez " 2	"	17,00	
" Juan Berreta " 3	"	1,05	
" Brassó y Villá " 4	"	30,00	56,55
Por deudas de la Junta de 1894			
Según varios documentos rescatados	"	326,22	326,22
			1663,63

Por Saldo como Sigue:

Que pasa a Abril en Deuda Diferida	"	610,00	
" " " " comp. de Preb. de Febrero	"	136,34	
" " " " otros comprobantes	"	490,02	
" " " " efectivo	"	90,00	1326,36
	Igual		2989,99

Colonias, Marzo 31 de 1899			
V. B.			
F. DE ZUIOAGA			
Presidente.			
ALBERTO MENDEZ			
Secretario Tesorero			

bita la señora Honoria Gomez, perforando una pared; el efecto de la descarga eléctrica causó la caída de dicha señora, recibiendo una contusión leve en el ojo izquierdo.

El Comisario de Policía de la sección Conchillas ha dado cuenta haber desaparecido el día 7 del corriente a las 8 a. m. de la Oficina telegráfica «La Platen se» el menor Juan Vera, de 10 a 11 años de edad, hijo de Zenona de Vera, residente en esta ciudad.

Licitación

En el llamado a licitación por la autoridad escolar para refaccionar el colegio situado en «La Paz» se presentaron las siguientes propuestas:

Pascual Fontana	\$	1000
Francisco Cúneo	"	1615
Corsio de Francisco	"	816
José Fontana	"	1589
José Zunino	"	1630

Como se ve, la que resulta mas ventajosa, es la del señor Corsio, que indudablemente será aceptada por la superioridad. Ahora debemos agregar, que dicha propuesta ha sido presentada sin el sellado correspondiente y la de don Pascual Fontana hace en ella algunas observaciones separándose del pliego de condiciones.

Marítimas

Han sido aprehendidos por estar cargando de arena clandestinamente en San Juan, los patrones de la Balandra argentina Piccolo Paolo y Pailebot de igual nacionalidad Buen Día.

Entre la barra de San Pedro y San Juan respectivamente, ha aparecido un bote con bala.

Han comunicado del Resguardo Concor dia (La Paz), haber desaparecido un bote, creyendo haya sido arrebatado por la última creciente.

AVISOS

EDICTO DE MATRIMONIO

En la Colonia y el día 6 del mes de Abril del año 1899 a las diez de la mañana, a petición de los interesados hago saber:

Que han proyectado unirse en matrimonio DON ARTURO BUF. ONI de 42 años de edad, de esta do viudo, de profesion comerciante, de nacionalidad Italiana, nacido en Gallarate (Italia), domiciliado en esta ciudad, hijo legítimo de don Abramo Buffo ni, fallecido, y de doña Rosa Giudici, de 66 años de edad, de nacionalidad Italiana, de estado viuda domiciliada en Montevideo, y doña ANTONIA FOLETTI, de 29 años de edad, de estado soltera, de profesion labores de su sexo, de nacionalidad Oriental, nacida en Montevideo, domiciliada en esta ciudad, hija legítima de don Antonio Foletti, de 69 años de edad, de estado viudo, de nacionalidad Italiana, de profesion sastre, domiciliado en Corrientes (R. A.) y de doña Maximina Pagalday, fallecida.

En fé de lo cual intimo a los que supieren de algun impedimento para el matrimonio proyectado a que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de este Juzgado por espacio de ocho dias como lo manda la ley.

JUAN J. BRUSCHERA
Oficial del E. Civil

JEFATURA POLITICA Y DE POLICIA

PAGO DE PRESUPUESTO

Se hace saber a los interesados que esta Jefatura empezará a pagar el presupuesto correspondiente al mes de Febrero, desde el sábado 8 del corriente, de 9 a 11 a. m. y de 3 a 4 p. m.

Colonias, Abril 5 de 1899

P. A.
VENANCIO S. RUIZ
F. del D.

REMATE IMPORTANTE

P O R
JOSÉ A. PORRAS

El domingo 16 del corriente a las nueve de la mañana y por cuenta de quien corresponda, procederé a la venta de las existen-

cias de la casa de negocio de don Tomás Defranco, incluso arriason y mostrador. Se previene que hay gran cantidad de carbon y leña, y que la venta se hará al mejor postor. El remate tendrá lugar en la misma casa calle Solís, donde estará la bandera de remate.

Gran Rifa

Se previene a las personas que han tomado números en la rifa de una jardinera con arcos y una yunta de yeguas finas, que el día nueve del mes de Abril próximo se jugará en la casa de comercio de don Andrés Ratto, situada en «Las Piedras de los Indios».

MARCOS URRIZA

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público que se ha prorrogado a veinte días mas el término señalado para que los acreedores del fallido Nicolás Martínez, presenten los justificativos de sus créditos al apoderado del Síndico provisorio, don Elias Solorio, en esta ciudad.

Colonias, Abril 5 de 1899

RAMON BARBOT
Escribano Público

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Beltrán Arribelz, citándose a todos los que por cualquier título se consideren con derechos a ella, que se presenten a deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta dias.

Colonias Abril 5 de 1899.

RAMON BARBOT
Escribano Público.

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público que ante este Juzgado, se ha presentado don José A. Fontana, solicitando segunda copia de la escritura de venta otorgada por don Juan de Comings a favor de don Meliton Gonzalez con fecha veinte y dos de Noviembre de mil ochocientos setenta y siete—ante el Escribano don Victorino José Cabral. En consecuencia se emplaza a los que se consideren con derechos a oponerse a la expedición de dicha copia, a fin de que dentro del término de treinta dias comparezcan a hacer valer sus derechos, bajo apercibimiento de tener por nula y de ningún valor, la primera copia de dicha escritura.

Colonias Marzo 18 de 1899.

RAMON BARBOT
Escribano Público.

EDICTO

Por el presente se cita y emplaza a doña Cruz Barbell de Giménez, por segunda vez, para que comparezca ante este Juzgado y dentro del término de treinta dias a estar a derecho en el juicio que sobre reconocimiento de firma y cobro de pesos se ha promovido don Pascual Salvarezza, bajo apercibimiento que de no hacerlo se le nombrará defensor de oficio de acuerdo con lo dispuesto en el Art.º 308 del Código de P. Civil.

Colonias Febrero 22 de 1899.

JUAN J. BRUSCHERA
Juez de Paz.

EDICTO

Por disposición del Señor Juez Letrado Departamental de la Colonia Doctor Don Nicolás Minelli, se hace saber al público la apertura de la sucesión de Doña Juana Velis de Villarruel, citándose a todos los que por cualquier título se consideren con derechos a ella, para que se presenten a deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta dias.

Colonias, Marzo 29 de 1899

RAMON BARBOT
Escribano Público.

ALMONEDA

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, Doctor don Nicolás Minelli, se hace saber al público que en los autos seguidos por don Todor Villegas Zúñiga contra don Nicolás Martínez sobre cobro de un crédito hipotecario, se va a proceder a la venta en pública almoneda el día diez y seis de Abril próximo venidero, de tres a cuatro de la tarde en la misma propiedad, de una finca y terreno eró constituida, situada en la calle General Flores y Florida, compuesta de diez metros setecientos treinta y siete milímetros de frente al Norte a la primera de dichas calles, por treinta y un metros trescientos cincuenta y tres milímetros de fondo que forma esquina con tambien de frente al Oeste sobre la indicada calle Florida, lindando por el Este y Sur con don Eduardo Moreno. Se previene que la venta se efectuará al mejor postor, debiendo consignar en el acto de la almoneda, la cantidad de cien pesos, a los efectos del art.º 919 de Cod. de P. Civil.

Colonias Marzo 29 de 1899

RAMON BARBOT
Escribano Público.

EDICTO

Por disposición del que suscribe, Juez de Paz de la primera sección del Departamento de la Colonia, se hace saber al público que en el mes de Octubre del año próximo pasado y en la costa Sur del Río de la Plata, se han encontrado ciento cuarenta y dos piezas de madera y en la costa Norte cincuenta tirantes pino-tes, por lo que se empieza a los que se consideren con derechos de propiedad a la ciudad maestra, se presenten ante este Juzgado a deducirlos con los justificativos correspondientes y dentro del término de treinta días.

Colonia, Diciembre 13 de 1898
JUAN J. BRUSCHERA.

EMPLAZAMIENTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia, doctor don Nicolás Minelli, se cita, llama y emplaza a don CONCEPCION ALVAREZ, para que dentro del término de noventa días, comparezca a estar a derecho en los autos sucesorios de su finado padre don Isidro Alvarez, bajo apercibimiento de que si no comparece se lo nombrará defensor de oficio.

Colonia, Diciembre 2 de 1898
RAMON BARBOT
Escribano Público

EMPLAZAMIENTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de la Colonia doctor don Nicolás Minelli, se cita, llama y emplaza a los señores don Juan José, don Lilia, don Nicolás, don Segundino y don Transfiguración Carro para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este juzgado a estar a derecho, contestar la demanda y llenar el requisito en la conciliación en el juicio que les ha iniciado don José Pérez Martínez, sobre cumplimiento de una promesa de venta, bajo apercibimiento de que si no comparecen se les nombrará defensor de oficio.

Colonia Febrero 15 de 1899.
RAMON BARBOT
Escribano Público.

Nueva Carrera de Diligencia
ENTRE COLONIA Y ROSARIO
Empresa
LAINATI Y SARAVIA
Esta diligencia sale todos los días para el Rosario.
Agente en esta ciudad Restaurant del Ruso y en el Rosario Santiago Saravia.

HOJALATERIA ESPAÑOLA
DE
JOSÉ RIVAS CUQUET
CALLE 18 DE JULIO Nos. 60 Y 62

Esta acreditada casa avisa a sus favorecedores y al público en general, que se ha cen toda clase de trabajos pertenecientes al ramo con prontitud y esmero, como también cuenta con un variado surtido en artículos concernientes al mismo, a precios sumamente equitativos.

MANUEL CARBAJAL
CORREDOR Y REMATADOR

Se encarga de asuntos judiciales, administrativos y comisiones en general
ESCRITORIO DE VICTORICA Y Ca.
18 DE JULIO 373
MONTEVIDEO

MIGUEL REPETTO
Se encarga del despacho de buques y toda clase de corretaje que tenga aneccion con la marina.

BARBERIA ORIENTAL
DE
CLAUDINO GIMENEZ

Esta casa cuenta con un competente número de oficiales que cortan el pelo y afeitan, como también cuenta con los instrumentos más modernos para extraer uñas.

CAMPO DE LABRANZA

Se vende una fracción de excelente campo de labranza compuesto de 292 cuerdas a una legua del puerto de Conchillas—para informes dirigirse al escritorio de don Elías Salorio.

¡OJO! ¡OJO!
A los Fumadores

Los únicos cigarrillos en cuyo empaque se emplea puro tabaco Habana XXX, son los "Fresquitos" de la fábrica "La Perseverancia" esta ubicada en esta ciudad, de propiedad de Haquén y C.

¡PRUEBADLO!

A LAS FAMILIAS

Acaba de llegar a esta ciudad procedente de Buenos Aires, la señora Florinda E. de D' Angelo, habiendo resuelto establecer provisoriamente un taller de modistería en la casa perteneciente a don José D' Angelo.

La llamada modista se ofrece a las familias de la Colonia, garantiendo esmero en la confección de vestidos, gorras y sombreros, a precios equitativos.

Aprovechen la ocasión las bellas colonias.

ZAPATERIA "LA SIN RIVAL"

DE

LELIO BENEDETTI

En esta casa se encontrará un completo y variado surtido de calzado. Lotines para señoras, nenas y caballeros, hechos en el país y extranjeros.

CALLE GENERAL FLORES
COLONIA

Centro Ganadero

18 DE JULIO, Nums. 373 y 375
VENTA PERMANENTE DE
REPRODUCTORES

ALEJANDRO VICTORICA Y C^a
AGENTES DE NEGOCIOS

Remates, Consignaciones en general. Arrendamientos y compra-venta de campos, ganados. Hipotecas. Compra de artículos para estancieros y agricultores. Marcas y señales. Se encargan de asuntos judiciales y administrativos, cobranza de alquileres, sueldos y pensiones.

Teléfonos: "La Uruguaya" núm.
"La Cooperativa" núm.

A los viticultores

Los propietarios de viñedos ya establecidos o que tengan la idea de plantarlos, les es de todo punto indispensable adquirir en compra aquellos injertos refractarios a la filoxera y estos son las cepas americanas.

Todo viticultor no debe perder el tiempo y dinero plantando viñas del país, pues la prueba de eso se ha dado en Chile donde ha invadido la terrible plaga de la filoxera arrasando por completa los viñedos.

El viticultor que desea ver su trabajo bien remunerado y completamente garantido, no debe tropiezar en hacer sus plantaciones de postes, injertos Americanos, injertando con la variedad que mas le agrade, a cuyo efecto pueden hacer sus pedidos de barbados, injertos, estacas y selecciones perfectas al Agente en esta ciudad del Gran Centro Vitícola Ampurdanés don Manuel Caballero quien los atenderá.

PROCURADORES
MEDICOS Y REMATADORES

ELIAS ALORIO

PROCURADOR Y DEFENSOR
Calle Montevideo N° 71 Colonia

BERNARDO PAZ

PROCURADOR Y DEFENSOR
Rosario Oriental

JUAN M. SALORIO

PROCURADOR Y DEFENSOR
CARMELO.

JOSEPOU CARDONER

MEDICO CIRUJANO

Consulta de 1 a 3 p. m.

CALLE FLORIDA

JUAN SMITH

FARMACEUTICO

Carmelo

FRANCISCO GIBBS

Corredor y Rematador Patentado

Ocupase de la compra—Venta de propiedades y colocacion de capitales en Hipoteca

BOLSA DE COMERCIO
MONTEVIDEO

PEDRO SOLANO

AGRIMENSOR DE NUMERO

Calle Palmira

LAURO RODRIGUEZ

DEFENSOR JUDICIAL

Tacuarembó MONTEVIDEO

A V I S O

ESTANCIA

" Casa Blanca "

DEPARTAMENTO DE SORIANO

Depósito permanente en leña de espino-illo y tala.

DEPÓSITO DE CARBON

Este Establecimiento se compromete a entregar 7000 carradas de leña anualmente. Se halla situado sobre la costa del Uruguay y tiene Muelle de embarque.

Para tratar, ocurrir al mismo Establecimiento.

CERA DE ABEJA

Se compra cualquier cantidad de un kilo en adelante. Dirigirse a Carlos E. Druillet 279 Calle 25 de Mayo 279. Montevideo

CAFE Y RESTAURANT DEL RUSSO
CASA PERTENECIENTE A LA SUCESION BELTRAMMI

FUNDADO EL AÑO DE 1873

Esta casa cuenta con un espacioso salón como para banquetes, recibe pensionistas y lleva viandas a domicilio contando con un personal suficiente para atender a cualquier pedido que se le encomiende.—Especialidad en el café como tambien en bebidas finas, extranjeras y del país.
CALLE GENERAL FLORES ESQUINA AMERICA

30

MONTARASES

En el establecimiento "Casa Blanca", situado en la Agraciada, próximo a Nueva Palmira se necesitan 30 montarases para voltear y hacer leña de medida, como tambien carbón
Colonia, Mayo 25 de 1898

GANADO FLOR

Hay para vender mil novillos criollos de cuatro años, de buen cuerpo y en buen estado y quintientas vacas de cuatro años arriba.

Dicho ganado se encuentra en el campo de la sucesion Navajas, situado en el paso de la Arena, San Salvador

DEPARTAMENTO DE SORIANO

Los interesados podrán entenderse en ese campo con Hilarión Leon, y en Fray-Bentos con

Arturo W. Landó.

"LA PERLA"

TIENDA, ALMACEN, MERCERIA Y FERRETERIA
DE NICOLAS MARTINEZ

Ofrezco a mis favorecedores un completo y variado surtido de artículos en los ramos de Tienda, Mercadería, Ropería, Sombrereria, Zapatería, Talabartería, Almacén, Ferrería, etc. etc.

Se compran cereales—CALLE GENERAL FLORES, ESQUINA FLORIDA

COLONIA

CAMPO PARA GANADERIA

Se desea arrendarse seiscientas hectáreas con poblaciones. Se prefiere sobre la costa del Uruguay.

Ocurrir a Baquí y C^a

CALLE SAN JOSÉ N° 20

TIENDA, ALMACEN Y FERRETERIA

EL AGUILA

DE ENRIQUE CARBALLO Y Ca.

Es la casa mejor surtida de esta ciudad situada en la calle Gral. Flores.

COLONIA

IMPRESA

DE

“EL DEPARTAMENTO”

PERIODICO FUNDADO EN 1891

Habiendo recibido este establecimiento un variado surtido en tipos, viñetas, y adornos, se ofrece al público hacer cualquier trabajo de obras por delicado que sean, contando para el efecto con un personal de reconocida competencia.

Especialidad en esquelas, funebres, invitaciones de enlace, tarjetas, recibos, caríeles, membretes, memorandums, folletos, pagarés etc. Se hacen trabajos pertenecientes al ramo con prontitud y esmero, los precios sumamente módicos.

CALLE WASHINGTON NÚM. 19.

COLONIA

MANUFACTURA

DEL

“PROGRESO”

En este establecimiento se atiende á cualquier pedido de harinas de todas clases, afino, afrechillo y demás artículos del ramo, garantiendo su calidad y á precios sin competencia.

GENERAL FLORES ESQUINA RIVERA

RAFAEL CUTINELLA Y HNO.

Colonia.

CAFÉ POPULAR

DE

LUDOVICO ALFANO Y COMPAÑIA

CALLE GENERAL FLORES ESQUINA ITUZAINGO

Esta casa ofrece al público su servicio en el café y billar despacho de bebidas extranjeras y del país.

SASTRERIA
“LA PROTECTORA”

DIRIJIDA POR EL AFAMADO
CORTADOR, DON
JUAN CASSATTI

Única casa en la Colonia que
hace trajes mas bien confeccionados.

El establecimiento cuenta con un variado surtido en cazimires, como igualmente con toda clase de artículos de última novedad, para hombres.

Precios, y corte en los trajes, sin competencia.

La casa mejor surtida en San Juan

DE
DONATO CARBALLO

Gran surtido en artículos de tienda, almacén, ferreteria, zapateria, talabarteria etc. etc.

La casa se encarga de mandar á domicilio cualquier pedido que se le haga, garantizando puntualidad y esmero.

CABALLERIZA Y TAMBO

DE

CARLOS GATTI

Atendida á todas horas del día y de la noche.

LORENO HERNANDEZ

REMATADOR PÚBLICO

COLONIA

ENRIQUE CARBALLO

REMATADOR PÚBLICO

COLONIA

FELISBERTO ISBARBO

REMATADOR Y COMISIONISTA

CARMELO

RAMON BARBOT

ESCRIBANO PÚBLICO

Calle 18 de Julio N.º

Colonia

PANADERIA DEL SOL

DE

Jaime Sandoval

Este establecimiento que se ha acreditado por las excelentes harinas con que elabora el pan, cuenta siempre con un gran depósito de galleta para atender á cualquier pedido que se le encomiende de campaña.

CALLE YTUZAINGO ESQUINA 18 DE JULIO

BARBERIA Y PELUQUERIA

DE

ERASMO GIMENEZ

Perfeccion en el corte del pelo, gran surtido en artículos de perfumeria Extraccion de muelas.

ROSARIO

CONFITERIA

DE

“EL ÁGUILA”

DE

AQUILES GATTI

Calle 18 de Julio esquina Ituzaingó Colonia

Esta casa recientemente establecida, cuenta con un selecto surtido de confituras, recibidas de la gran Confiteria de “El Telegrafo” situada en Montevideo

Cuenta tambien con bebidas extranjeras de las fábricas mas acreditadas del mundo, las que se expenden á precios sumamente módicos que no admiten competencia con el comercio de esta plaza.

El Café y Confiteria de “El Aguila” posee lujosas bajillas para atender un esmerado servicio á banquetes, bailes, etc. etc.

SARGENTO MAYOR

LUIS FABREGAT

-Y-

PEDRO DIAZ

ABOGADOS

Tienen su estudio en la Calle Cerrito N.º 118—

Montevideo

Fábrica de Jabón y Velas

DE

MORETTI Y C.

Esta fábrica recientemente planteada en Colonia, se haya en condiciones de surtir al comercio de la ciudad y campaña á la altura de las demás en su género establecidas en Montevideo, disponiendo de un depósito de jabón y velas.

Ventas á plazo.

DIOJENES T. PRADO

—REMATADOR PUBLICO PATENTADO—

COLONIA

HOTEL PIARRÉS

DE

PEDRO MOUSSAMPE

El antiguo y acreditado Hotel “Piarres”, situado en esta ciudad, en la Calle Ytuzaingó, ofrece cómodas habitaciones para hombres solos y familias, contando asimismo con carruajes para salir.

Los pasajeros encontrarán un esmerado servicio de comedor, llevándose tambien viandas á domicilio y aceptándose pensionistas, á un módico precio.

“ZPATERIA TOSCANA”

DE

JOSÉ BENEDETTI

Este establecimiento fabrica calzado sobredado, á cuyo efecto cuenta con un sobresaliente personal de operarios, los que confeccionan calzado sólido y elegante. Como las ventas son al contado el precio es sumamente equitativo.

CALLE GENERAL FLORES, ESQUINA ARTIG

“LOS AMIGOS”

ALMACEN
DE COMESTIBLES Y BEBIDA

DE

José Etchemendy

CALLE MONTEVIDEO ESQUINA GENERAL FLORES

COLONIA

Almacén de Milan

-DE-

BALTASAR FAVERIO

Única casa en su ramo que expende en Colonia, artículos de comestibles y bebidas primera calidad y á precios equitativos.

GRAN TIENDA

Y

ALMACEN

La casa mas importante de la ciudad, en campaña, se encuentra en el Pinar de las Piedras Blancas, de propiedad de don Juan Kelland, en la que existe permanentemente un gran surtido en artículos de tienda, almacén, ferreteria, instrumentación y maderas para construcción etc.